

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN ĐAKRÔNG
TỈNH QUẢNG TRỊ**
Bản số: 09/2024/HS-ST
Ngày 29/02/2024

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN ĐAKRÔNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Mai Thị Thu Hà

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Nguyễn Văn Sơn và ông Trần Quốc Tâm

- Thư ký phiên tòa: Ông Hồ Văn Linh – Thư ký Tòa án nhân dân huyện Đakrông.

- Đại diện Viện Kiểm sát nhân dân huyện Đakrông tham gia phiên tòa:
Bà Đoàn Thị Thanh Hoài - Kiểm sát viên.

Ngày 29 tháng 02 năm 2024, tại hội trường xét xử Tòa án nhân dân huyện Đakrông, tỉnh Quảng Trị. Tòa án nhân dân huyện Đakrông, tỉnh Quảng Trị xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 03/2024/TLST-HS, ngày 19 tháng 01 năm 2024 theo quyết định đưa vụ án ra xét xử số 05/2024/QĐXXST-HS, ngày 15 tháng 02 năm 2024 đối với bị cáo:

Đoàn Thị Thùy L; sinh ngày 10 tháng 01 năm 1981; tại Quảng Trị; nơi cư trú: Thôn L, xã T, huyện H, tỉnh Quảng Trị; nghề nghiệp: Lao động tự do; trình độ văn hóa: 5/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nữ; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Đoàn Minh Tr, sinh năm 1948 và bà Nguyễn Thị X, sinh năm 1947; chồng là Trần Minh Th, sinh năm 1978; có 02 con, lớn sinh năm 2004, nhỏ sinh năm 2008; tiền án: Ngày 25/5/2021, Đoàn Thị Thùy L bị Tòa án nhân dân huyện Hướng Hóa, tỉnh Quảng Trị xử phạt 15.000.000 đồng về tội “Vận chuyển hàng cấm” tại bản án số 31/2021/HS-ST. Chấp hành xong ngày 25/10/2022; nhân thân: Ngày 12/3/2020, bị Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Trị xử phạt vi phạm hành chính số tiền 5.000.000 đồng về hành vi “Mua bán trái phép pháo nổ”. Chấp hành xong ngày 18/3/2020. Bị cáo bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú. Có mặt phiên tòa.

-Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:

+ Ông Trần Minh Th, sinh năm 1978; Trú tại: Thôn L, xã T, huyện H, tỉnh Quảng Trị. Có mặt

+ Anh Trần Trường Gi, sinh năm 2004; Trú tại: Thôn L, xã T, huyện H, tỉnh Quảng Trị. Có mặt

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 14 giờ 00 phút ngày 03/9/2023, do nhu cầu mua pháo để sử dụng, Đoàn Thị Thùy L điều khiển xe mô tô gắn biển số 74H1-269.54 đi đến thôn 3, xã Thuận, huyện Hướng Hóa, tỉnh Quảng Trị thì gặp một người đàn ông (*không xác định được lai lịch*). Qua trao đổi, Đoàn Thị Thùy L hỏi mua 03 hộp pháo với giá 900.000 đồng, người đàn ông này đưa cho Đoàn Thị Thùy L 01 bao nylon đen, Đoàn Thị Thùy L mở ra kiểm tra thấy bên trong đựng 03 hộp giấy có hoa văn nhiều màu sắc và biết đó là pháo. Sau đó, Đoàn Thị Thùy L điều khiển xe mô tô về nhà cất bao nylon đựng pháo tại bụi chuối sau vườn. Đến ngày 04/9/2023, Đoàn Thị Thùy L lấy bao nylon đen đựng pháo để vào cốp xe mô tô biển số 74H1-269.54 rồi điều khiển xe ra Quốc lộ 9 về huyện Triệu Phong - Quảng Trị. Khi đến Km 36 Quốc lộ 9 (*thuộc địa phận thôn Phú An, xã Hướng Hiệp, huyện Đakrông, tỉnh Quảng Trị*) thì bị Công an huyện Đakrông phối hợp với Trạm Cảnh sát giao thông Đakrông thuộc Phòng Cảnh sát giao thông tỉnh Quảng Trị phát hiện, lập biên bản vụ việc, thu giữ niêm phong toàn bộ tang vật. Tại biên bản vụ việc ghi ngày 04/9/2023 và quá trình điều tra, Đoàn Thị Thùy L khai nhận số pháo bị lực lượng Công an phát hiện thu giữ ngày 04/9/2023 tại Km 36 Quốc lộ 9 như nói trên, Đoàn Thị Thùy L mua về quê sử dụng.

Kết quả xác minh tiền án, tiền sự của bị cáo: Ngày 25/5/2021, Đoàn Thị Thúy Loan bị Tòa án nhân dân huyện Hướng Hóa, tỉnh Quảng Trị xử phạt 15.000.000 đồng về tội “Vận chuyển hàng cấm” quy định tại điểm c khoản 1 Điều 191 của Bộ luật hình sự. Chấp hành xong ngày 25/10/2022. Đến ngày 04/9/2023, chưa được xóa án tích.

Tại bản kết luận giám định số 990/KL-KTHS ngày 13/10/2023 của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Trị kết luận: 02 hộp giấy, vỏ ngoài bọc giấy có ký hiệu C0873 được niêm phong trong thùng giấy có ký hiệu MP gửi đến giám định là pháo hoa nổ. Khối lượng là 3,5 kg; 01 hộp giấy, vỏ ngoài bọc giấy có ký hiệu C0873 được niêm phong trong thùng giấy có ký hiệu P đã qua sử dụng trong quá trình giám định theo quyết định trưng cầu số 01/QĐ-TCGĐ ngày 11/9/2023 của Công an huyện Đakrông là pháo hoa nổ. Khối lượng 1,75kg.

Tại bản kết luận định giá tài sản số 22/KL-HĐĐGTS ngày 06/12/2023 của Hội đồng định giá tài sản trong Tố tụng hình sự huyện Đakrông kết luận: xe mô tô nhãn hiệu HONDA, loại VISION, màu sơn: đỏ, số khung: RLHJF 5834LZ524461, số máy: JF 86^E 5255317, được mua vào tháng 12/2020 với giá 32.000.000 đồng, tại thời điểm ngày 04/9/2023 có trị giá: 22.400.000 đồng.

Bản cáo trạng số 06/CT-VKSĐKR ngày 19/01/2024 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Đakrông truy tố bị cáo Đoàn Thị Thùy L về tội “Tàng trữ hàng cấm” theo điểm e khoản 1 Điều 191 của Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Đakrông giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo và đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Đoàn Thị Thùy L phạm tội “Tàng trữ hàng cấm”. Áp dụng điểm e khoản 1 Điều 191; điểm s khoản 1,2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; xử phạt bị cáo Đoàn Thị Thùy L từ 50.000.000 đồng đến 60.000.000 đồng.

Về xử lý vật chứng: Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a,c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự; tịch thu tiêu hủy:

- 02 hộp pháo hoa nổ, vỏ bọc ngoài có hiệu C0837, có khối lượng 3,5kg được niêm phong trong 01 thùng giấy ký hiệu MP2 bên ngoài có chữ ký của những người tham gia niêm phong và hình dấu của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Trị.

-01 túi nilong màu đen (đã mở niêm phong theo biển bản mở niêm phong vật chứng ngày 25/01/2014 giữa đại diện cơ quan CSĐT công an huyện Đakrông và đại diện chi cục THADS huyện Đakrông)

Áp dụng khoản 2 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; điểm b khoản 3 Điều 106 của Bộ luật tố tụng Hình sự: trả lại cho anh Trần Minh Th 01 xe mô tô nhãn hiệu HONDA, loại VISION, màu sơn: đỏ, số khung: RLHJF 5834LZ524461, số máy: JF 86^E 5255317; BKS 74H1-269.54 mang tên chủ xe là Trần Minh Th; 01 Giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 019660.

Về án phí: Bị cáo Đoàn Thị Thùy L phải chịu án phí theo quy định của pháp luật.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu có trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định của Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Đakrông, Viện kiểm sát nhân dân, Điều tra viên và Kiểm sát viên huyện Đakrông: Trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo và những người tham gia tố tụng khác không có ý kiến hay khiếu nại gì về hành vi, quyết định của các Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp, đúng quy định của pháp luật.

[2] Về tội danh: Bị cáo Đoàn Thị Thùy L mua 03 hộp pháo hoa của một người đàn ông không xác định được lai lịch tại xã Thuận, huyện Hướng Hóa; ngày

04/9/2023, Đoàn Thị Thùy L đưa về quê ở Triệu Phong để sử dụng khi đi đến Km 36 Quốc Lộ 9, thuộc địa phận thôn Phú An, xã Hướng Hiệp, huyện Đakrông thì bị Cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Đakrông bắt quả tang và thu giữ toàn bộ tang vật. Kết luận giám định số: 990/KL-KTHS ngày 13/10/2023, của Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Trị kết luận: 02 hộp giấy, vỏ ngoài bọc giấy có ký hiệu C0873 được niêm phong trong thùng giấy có ký hiệu MP gửi đến giám định là pháo hoa nổ. Khối lượng là 3,5 kg; 01 hộp giấy, vỏ ngoài bọc giấy có ký hiệu C0873 được niêm phong trong thùng giấy có ký hiệu P đã qua sử dụng trong quá trình giám định theo quyết định trưng cầu số 01/QĐ-TCGD ngày 11/9/2023 của Công an huyện Đakrông là pháo hoa nổ. Khối lượng 1,75kg. Tổng khối lượng là 5,25kg. Bị cáo Đoàn Thị Thùy L bị Tòa án nhân dân huyện Hướng Hóa, tỉnh Quảng Trị xử phạt 15.000.000 đồng về tội “*Vận chuyển hàng cấm*” tại bản án số 31/2021/HS-ST, ngày 25/5/2021; bị cáo vừa chấp hành xong hình phạt vào ngày 25/10/2023, đến ngày 4/9/2023, chưa được xóa án tích lại tiếp tục vi phạm; Viện kiểm sát nhân dân huyện Đakrông, tỉnh Quảng Trị truy tố bị cáo Đoàn Thị Thùy L về tội “*Tàng trữ hàng cấm*” theo điểm e khoản 1 Điều 191 của Bộ luật Hình sự là có cơ sở, đúng pháp luật.

[3] Xét tính chất nguy hiểm, mức độ hậu quả của hành vi: Hành vi tàng trữ 5,25kg pháo hoa nổ của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm phạm đến chế độ độc quyền quản lý của Nhà nước đối với các loại hàng hóa mà Nhà nước cấm kinh doanh, lưu hành và sử dụng. Bị cáo Đoàn Thị Thùy L là người có đầy đủ năng lực chịu trách nhiệm hình sự, nhận thức rõ hành vi của mình là nguy hiểm; đã từng bị kết án về tội “*Vận chuyển hàng cấm*” nhưng bị cáo vẫn tiếp tục vi phạm. Vì vậy, cần phải xử lý nghiêm đối với bị cáo nhằm giáo dục, răn đe bị cáo và phòng ngừa chung.

4] Tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và hình phạt:

Tình tiết tăng nặng: Bị cáo Đoàn Thị Thùy L không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Tình tiết giảm nhẹ: Quá trình tại cơ quan điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo Đoàn Thị Thùy L đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình nên được hưởng 01 tình tiết giảm nhẹ quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự. Bố chồng của bị cáo ông Trần Trọng B được tặng Huy chương kháng chiến hạng Nhì, đại diện Viện kiểm sát đề nghị áp dụng thêm cho bị cáo tình tiết giảm nhẹ quy định tại khoản 2 Điều 51 của Bộ luật Hình sự là không đúng với quy định của pháp luật, không được chấp nhận.

Về hình phạt: Xét thấy bị cáo không có tình tiết tăng nặng, tội phạm mà bị cáo thực hiện xâm phạm trật tự quản lý kinh tế; bị cáo là lao động chính trong gia đình, ba mẹ chồng già yếu cần có người trực tiếp chăm nom; bị cáo có tài sản, có khả năng tài chính để thi hành án, thấy rằng chỉ cần áp dụng khoản 1 Điều 35 của

Bộ luật Hình sự xử phạt tiền đối với bị cáo cũng đủ tác dụng giáo dục, răn đe bị cáo.

Bị cáo hiện đang thực hiện biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú. Cần hủy bỏ biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú đối bị cáo (*Căn cứ điểm d khoản 1 Điều 125 của Bộ luật tố tụng hình sự*).

[6] Về xử lý vật chứng:

Mẫu vật hoàn trả sau giám định gồm:

- 02 hộp pháo hoa nổ, vỏ bọc ngoài có hiệu C0837, có khối lượng 3,5kg được niêm phong trong 01 thùng giấy ký hiệu MP2 bên ngoài có chữ ký của những người tham gia niêm phong và hình dấu của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Trị là vật cấm tàng trữ, lưu hành cần tịch thu tiêu hủy (*Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự*).

-01 túi nilong màu đen (đã mở niêm phong theo biên bản mở niêm phong vật chứng ngày 25/01/2014 giữa đại diện cơ quan CSĐT công an huyện Đakrông và đại diện chi cục THADS huyện Đakrông) là vật chứng không có giá trị sử dụng cần tịch thu tiêu hủy (*Căn cứ điểm c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự*).

Trong quá trình điều tra, Cơ quan điều tra Công an huyện Đakrông đã thu giữ: 01 xe mô tô nhãn hiệu HONDA, loại VISION, màu sơn: đỏ, số khung: RLHJF 5834LZ524461, số máy: JF 86^E 5255317; BKS 74H1-269.54 mang tên chủ xe là Trần Minh Th và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 019660, Hội đồng xét xử xét thấy theo kết quả xác minh thì anh Trần Trường Gi, sinh ngày 02/12/2004, cắt tạm trú từ ngày 23/9/2020 vào sinh sống tại Thành phố Hồ Chí Minh, phù hợp với lời khai của ông Trần Minh Th và anh Trần Trường Gi là anh Trần Trường Gi vào làm công nhân ở Thành phố Hồ Chí Minh gửi tiền về mua xe trả góp vào ngày 12/11/2020 tại Công ty TNHH một thành viên Bảo Cường và nhờ bố là ông Trần Minh Th đứng tên trong giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô; chiếc xe nói trên là thuộc quyền sở hữu của anh Trần Trường Gi, hiện nay anh Trần Trường Gi đã về sinh sống tại Hướng Hóa, Quảng Trị nhưng do chưa có gia đình, bận đi học nghề nên anh vẫn chưa làm thủ tục sang tên chiếc xe nói trên cho anh. Việc bị cáo Đoàn Thị Thùy L sử dụng chiếc xe này để chở pháo về quê sử dụng anh Trần Trường Gi hoàn toàn không biết, vì vậy căn cứ khoản 2 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; điểm b khoản 3 Điều 106 của Bộ luật Tố tụng Hình sự trả lại chiếc xe nói trên và 01 giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 019660, cho anh Trần Trường Gi và đề nghị anh Trần Trường Gi thực hiện việc chuyển đổi tên quyền sở hữu tài sản theo quy định của pháp luật.

[7] Về vấn đề khác:

Đối với người đàn ông bán cho Đoàn Thị Thùy L số pháo hoa nổ nói trên; Cơ quan điều tra đã áp dụng các biện pháp điều tra, xác minh nhưng không có kết quả; Hội đồng xét xử không xem xét.

[9] Về án phí: Bị cáo Đoàn Thị Thùy L phải chịu án phí theo quy định tại khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng hình sự và khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Tuyên bố bị cáo Đoàn Thị Thùy L phạm tội "*Tàng trữ hàng cấm*".

Căn cứ điểm e khoản 1 Điều 191; khoản 1 Điều 35; điểm s khoản 1 Điều 51 của Bộ luật Hình sự; xử phạt bị cáo Đoàn Thị Thùy L số tiền 55.000.000 đồng (năm mươi lăm triệu đồng) .

2. Về xử lý vật chứng:

Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng Hình sự; tịch thu tiêu hủy:

-Mẫu vật hoàn trả sau giám định gồm 02 hộp pháo hoa nổ, vỏ bọc ngoài có hiệu C0837, có khối lượng 3,5kg được niêm phong trong 01 thùng giấy ký hiệu MP2 bên ngoài có chữ ký của những người tham gia niêm phong và hình dấu của Phòng kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Quảng Trị (*Vật chứng hiện Công an huyện Đakrông đang bảo quản*)

-01 túi nilong màu đen (đã mở niêm phong theo biên bản mở niêm phong vật chứng ngày 25/01/2014 giữa đại diện cơ quan CSĐT công an huyện Đakrông và đại diện chi cục THADS huyện Đakrông)

Căn cứ khoản 2 Điều 47 của Bộ luật Hình sự; điểm b khoản 3 Điều 106 của Bộ luật tố tụng Hình sự :Trả lại cho anh Trần Trường Gi 01 xe mô tô nhãn hiệu HONDA, loại VISION, màu sơn: đỏ, số khung: RLHJF 5834LZ524461, số máy: JF 86^E 5255317; BKS 74H1-269.54 mang tên chủ xe là Trần Minh Th; 01 Giấy chứng nhận đăng ký xe mô tô số 019660(hiện có trong hồ sơ vụ án)

(*Vật chứng hiện đang tạm giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Đakrông, tỉnh Quảng Trị theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 23/10/2023 giữa Cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Đakrông và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Đakrông, tỉnh Quảng Trị.*)

3. Về án phí: Căn cứ khoản 2 Điều 136 của Bộ luật Tố tụng Hình sự; khoản 1 Điều 23 của Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp và quản lý, sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Buộc bị cáo Đoàn Thị Thùy L phải chịu 200.000 (*hai trăm nghìn*) đồng tiền án phí hình sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Nơi nhận:

- Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Trị;
- Viện Kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Trị;
- Viện kiểm sát huyện Đakrông;
- Công an huyện Đakrông;
- Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Đakrông;
- Những người tham gia tố tụng;
- Lưu: Hồ sơ vụ án.

Mai Thị Thu Hà

